

Objekttyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Schweizer Ingenieur und Architekt**

Band (Jahr): **103 (1985)**

Heft 29

PDF erstellt am: **21.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

# Schweizer Ingenieur und Architekt

Schweizerische Bauzeitung

Verlags-AG der Akademischen-technischen Vereine

103. Jahrgang 18. Juli 1985 Heft 29/85 Erscheint wöchentlich

## Redaktion

«Schweizer Ingenieur und Architekt»

Rüdigerstrasse 11  
Postfach 630, 8021 Zürich  
Tel. 01/201 55 36

**Redaktoren:**  
Balthasar Peyer,  
leitender Redaktor  
Dr. sc. techn. ETH/SIA

Bruno Odermatt,  
dipl. Arch. ETH/SIA

Hans U. Scherrer,  
dipl. Ing. ETH/SIA

**Druck:**  
Offset + Buchdruck AG, Zürich

Nachdruck von Bild und Text,  
auch auszugsweise, nur mit schrift-  
licher Zustimmung der Redaktion  
und mit genauer Quellenangabe.

## Abonnemente

**Schweiz:**  
1 Jahr Fr. 166.—  
½ Jahr Fr. 86.50  
Einzelnummer Fr. 6.50

**Ausland:**  
1 Jahr Fr. 179.—  
½ Jahr Fr. 93.—  
Einzelnummer Fr. 7.50

Postcheck: «Schweizer Ingenieur  
und Architekt», 80-6110 Zürich

Ermässigte Abonnemente für  
Mitglieder des GEP, des BSA, der  
ASIC, des STV und für Studenten

**SIA-Normen und Dokumen-  
tationen** sind nur erhältlich  
beim **SIA-Generalsekretariat**  
Selnastrasse 16, Postfach,  
8039 Zürich, Tel. 01/201 15 70

Bestellungen für Abonnemente  
und Einzelnummern sowie Adress-  
änderungen von Abonnemen-  
ten an die Redaktion; Adressänderun-  
gen von SIA-Mitgliedern an das  
SIA-Generalsekretariat

## Anzeigenverwaltung

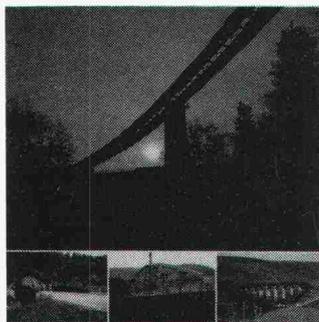
**Iva**

IVA AG für internationale Werbung

Hauptsitz:  
Mühlebachstrasse 43  
8032 Zürich  
Tel. 01/251 24 50

Filiale Lausanne:  
Pré-du-Marché 23  
1004 Lausanne  
Tel. 021/37 72 72

## zum Titelbild



Zwahlen & Mayr AG erarbeitet  
eigenständige wirtschaftliche  
Lösungen in allen Sparten ihres  
Aktionsbereiches. Das Unter-  
nehmen verfügt in Aigle über  
grosse, weitgehend automatisier-  
te Produktionseinrichtungen  
und kann deshalb auch umfang-  
reiche Ausrüstungen von hoher  
Qualität kurzfristig liefern.

Unsere spezialisierten Ingenieure  
stehen Ihnen gerne zur Verfü-  
gung: Nehmen Sie mit ihnen  
Kontakt auf. Tel. (025) 26 19 91.

Technik - Qualität - Leistung

**Verbundbrücken:  
Eine Spitzenleistung von  
Zwahlen & Mayr AG in Aigle**



**réalisation**

**zwahlen & mayr s.a.**

1860 Aigle Telefon 025 / 26 19 91

Gesellschaft für Entwicklung und Ausführung von Stahlkonstruktionen

## Offizielles Organ:

Schweizerische Ingenieur- und  
Architektenverein (SIA)  
Gesellschaft Ehemaliger Studie-  
render der ETH Zürich (GEP)  
Schweizerische Vereinigung  
Beratender Ingenieure (ASIC)

## Inhalt

<b>Zeitfragen</b> Luft und Waldsterben. Von <i>H. U. Scherrer</i>	699
<b>Forstwirtschaft</b> Die Verantwortung des Försters vor der Gesellschaft, gewogen am Problem des Waldsterbens. (Tagung der Fachgruppe FGF des SIA vom 9.11.1984). Entstehung und Entwicklung des Forstdienstes. Von <i>Anton Schuler</i> , Zürich L'autorité politique et service forestier. Par <i>Jacques Martin</i> , Gryon Ergebnisse der Gruppenarbeit. Von <i>C. Hugentobler</i> , Grüt	700 700 704 706
<b>Architektur</b> Innenausbau einer Arztpraxis. Von <i>Vrendli Amsler</i> und <i>Arnold Amsler</i> , Winterthur	709
<b>Wettbewerbe</b> Design of a one-family house in wood (A). «Constructa- Preis», Europäischer Preis für Innenarchitektur (A). Alters- und Pflegeheim Hinwil ZH (E). Kirchliches Zentrum St. Josef, Köniz BE (E). Gemeindehaus und Post in Lostorf SO (E). Mehrzweckgebäude in Lommiswil SO (E). Altersheim und Alterswohnungen in Muri AG (E) Doppelturnhalle in Oberuzwil SG (E). Gemeindehaus Steffisburg BE (E). Bahnhof Uster. Überbauung Süd (E). Zentrum Spitzacker in Urdorf ZH (E). Gemeinschaftszentrum mit Alterswohnungen, Alters- und Leichtpflegeheim in Volketswil ZH (E) Projektwettbewerb Sportanlage Neuhof in Lenzburg AG (D)	710 716 711
<b>Persönlich</b> Hermann Tromp 75jährig	717
<b>Nekrologe</b> Abschied von Prof. Eduard Amstutz	717
<b>Umschau</b> 50 Jahre Baumuster-Centrale. 1. Grand Prix für Elektro- mobile. Erdölprospektion im Schnee	718
<b>SIA-Mitteilungen</b> Überlegungen und Massnahmen als Folge des Hallenbad- unglücks Uster. 3rd Congress of European Salaried Archi- tects. 5. Int. Bodensee-Woche des Inst. Fortbildung Bau. Neuerscheinungen in der SIA-Dokumentationsreihe	719

## B-Seiten

Laufende Wettbewerbe. Wettbewerbsausstellungen. Aus  
Technik und Wirtschaft. Weiterbildung. Tagungen.  
Fachmessen. Ausstellungen. Exkursionen. Vorträge.  
Stellenvermittlung

B 113-116

## Im nächsten Heft

Kraftwerk Mae Moh / Dynamische Intensivverdichtung  
CAD im Architekturbüro (VII)  
(Änderungen vorbehalten)

## Ingénieurs et architectes suisses

Adresse: En Bassenges, 1024 Ecublens, Tél. 021/47 20 98

No 14/1985

### Réhabilitation urbaine

Métamorphose des bâti-  
ments dans un site urbain,  
par *François Neyroud* 258  
Genève: à propos de  
quelques surélévations, par  
*Pierre Baertschi* et  
*Hanya Pzeltova* 261

La conservation mise au  
défi, par *Pierre Baertschi*  
et *Daniel Mouchet*

263

### Industrie et technique

Restauration de l'ancienne  
auberge de la «Croix-Blan-  
che» à Morges, par *Guy*  
*Collomb*, *Marc Collomb* et  
*Patrick Vogel* 270